

Schaffhausen, 19 de marzo de 2020

Coronavirus - Servicio de guardería en el cantón de Schaffhausen para niños desde el primer jardín de infancia hasta la sexta clase de primaria.

Estimados padres o tutores

El lunes 16 de marzo de 2020, el Consejo Federal decidió que no se realizarán más clases presenciales en las escuelas hasta al menos el 19 de abril de 2020. Los cantones deben proporcionar las instalaciones necesarias para el cuidado de los niños que no pueden ser guardados en privado. El Consejo de Gobierno del Cantón de Schaffhausen sigue estas directrices federales.

Sin embargo, en el espíritu de la solidaridad general y la responsabilidad compartida, les instamos a que cuiden de sus hijos en sus casas (sin la participación de los abuelos) siempre que sea posible.

Servicio de guardería

Las guarderías, los parvularios y las instalaciones de cuidado después de la escuela siguen funcionando sin ninguna restricción. Los niños que antes eran atendidos allí seguirán teniendo acceso a estos servicios.

La novedad es la organización del servicio de guardería de emergencia en todas las comunidades escolares. Este servicio será ofrecido en las escuelas. El servicio de guardería en las escuelas está destinado a todos los niños, especialmente a los alumnos del jardín de infancia y de la escuela primaria, cuyos padres no pueden guardar sus hijos a casa porque trabajan, por ejemplo, en el sector de la salud, en los servicios de emergencia (organizaciones de luz azul) o en otras áreas que son esenciales para la prestación de servicios a la población. Sólo debe reclamarse el servicio de guardería de emergencia en los casos en que no se pueda organizar el cuidado de sus hijos de otra manera.

Si los señores padres o tutores necesitan urgentemente servicio de guardería para sus hijos en días de escuela, por favor llenen el formulario de inscripción correspondiente. Envíenlo a la dirección de correo electrónico (E-Mail) o postal que figura en el formulario de inscripción. Al registrarse inmediatamente, facilitan la planificación por parte de los municipios. Después de registrarse, recibirán una confirmación con los detalles del sitio del servicio de guardería.

Como padres/tutores, ustedes son responsables por la alimentación de sus hijos durante el servicio de guardería en la escuela (algo a comer por la mañana, almuerzo y algo a comer por la tarde).

Por favor, tomen nota de cualquier información adicional (como las traducciones) en el sitio web local Corona-Bildungswebseite (= educación sobre Corona) de su municipio: [sh.ch/corona](https://www.sh.ch/corona) > Bildungswesen (= educación).

Les agradecemos su apoyo en esta situación extraordinaria.

Saludos cordiales
Cantón de Schaffhausen
Departamento de Educación

El Director



Christian Amsler, por el Consejo
de Gobierno